

Barbie

芭比亲子故事

新注音版

小公主成长故事



Barbie

芭比亲子故事

小公主成长 故事

【美】美泰/著·绘 海豚传媒/编译



图书在版编目(CIP)数据

小公主成长故事 / 美国美泰公司编绘; 海豚传媒编译. —武汉: 湖北少年儿童出版社, 2012.11

(芭比亲子故事)

ISBN 978-7-5353-7838-5

I. ①小… II. ①美…②海… III. ①故事课—学前教育—教学参考资料 IV. ① G613.3

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2012)第 266584 号

著作权合同登记号: 图字 17-2011-060

小公主成长故事

[美]美泰 / 著绘 海豚传媒 / 编译

责任编辑 / 王桢磊 黄 穗 策划编辑 / 朱 霞

美术编辑 / 雷俊文 装帧设计 / 刘 莹

出版发行 / 湖北少年儿童出版社

经销 / 全国新华书店

印刷 / 深圳市星嘉艺纸艺有限公司

开本 / 889×1194 1/20 5 印张

版次 / 2013 年 1 月第 1 版第 1 次印刷

书号 / ISBN 978-7-5353-7838-5

定价 / 15.80 元

BARBIE and associated trademarks are owned by Mattel, Inc. and used under license from Mattel Europa, B.V.

© 2012 Mattel, Inc. All Rights Reserved.

中文简体字版授予海豚传媒股份有限公司, 由湖北少年儿童出版社出版发行。

版权所有, 侵权必究。

策划 / 海豚传媒股份有限公司 (1303352)

网址 / www.dolphinmedia.cn 邮箱 / dolphinmedia@vip.163.com

咨询热线 / 027-87398305 销售热线 / 027-87396822

海豚传媒常年法律顾问 / 湖北今天律师事务所 王蕾 张帆 027-87896528

目录 contents

- 1 姜饼小屋 4
- 2 冰雪王国 22
- 3 彩虹方舟 42
- 4 星星宝镜 62
- 5 绿妖国王 82



姜饼小屋

ā mǐ lì yà gōng zhǔ yào jǔ bàn yí gè jiā nián huá wǔ huì
阿米莉亚公主主要举办一个嘉年华舞会。

tā zuì hǎo de péng you fú gé sī wáng zǐ yě lái le 。 kě shì wáng
她最好的朋友弗格斯王子也来了。可是王

gōng de chú shī lí kāi le , tā men méi yǒu rèn hé chī de dōng xi
宫的厨师离开了,他们没有任何吃的东西。

wǎn shang ā mǐ lì yà hé fú gé sī zuò zài háo huá de cān
晚上,阿米莉亚和弗格斯坐在豪华的餐

zhuō páng , què zhǐ néng duì zhe kōng pán zi fā chóu 。 chī shén me ne
桌旁,却只能对着空盘子发愁。吃什么呢?

tū rán cóng táng guǎn zi lì fēi chū le yí gè xiǎo xiān zǐ tā
突然,从糖罐子里飞出了一个仙子。她

de qún zi shàng shǎn zhe liàng jīng jīng de táng lì er
的裙子上闪着亮晶晶的糖粒儿。





tā shì méi táng xiān zǐ lái zì yí gè shén qí de mó fǎ
她是梅糖仙子，来自一个神奇的魔法

guó dù tā kě yǐ mǎn zú ā mǐ lì yà de yí gè jiā nián
国度。她可以满足阿米莉亚的一个嘉年

huá xīn yuàn dāng tīng shuō ā mǐ lì yà xiǎng yào hǎo chī de shí
华心愿。当听说阿米莉亚想要好吃的食

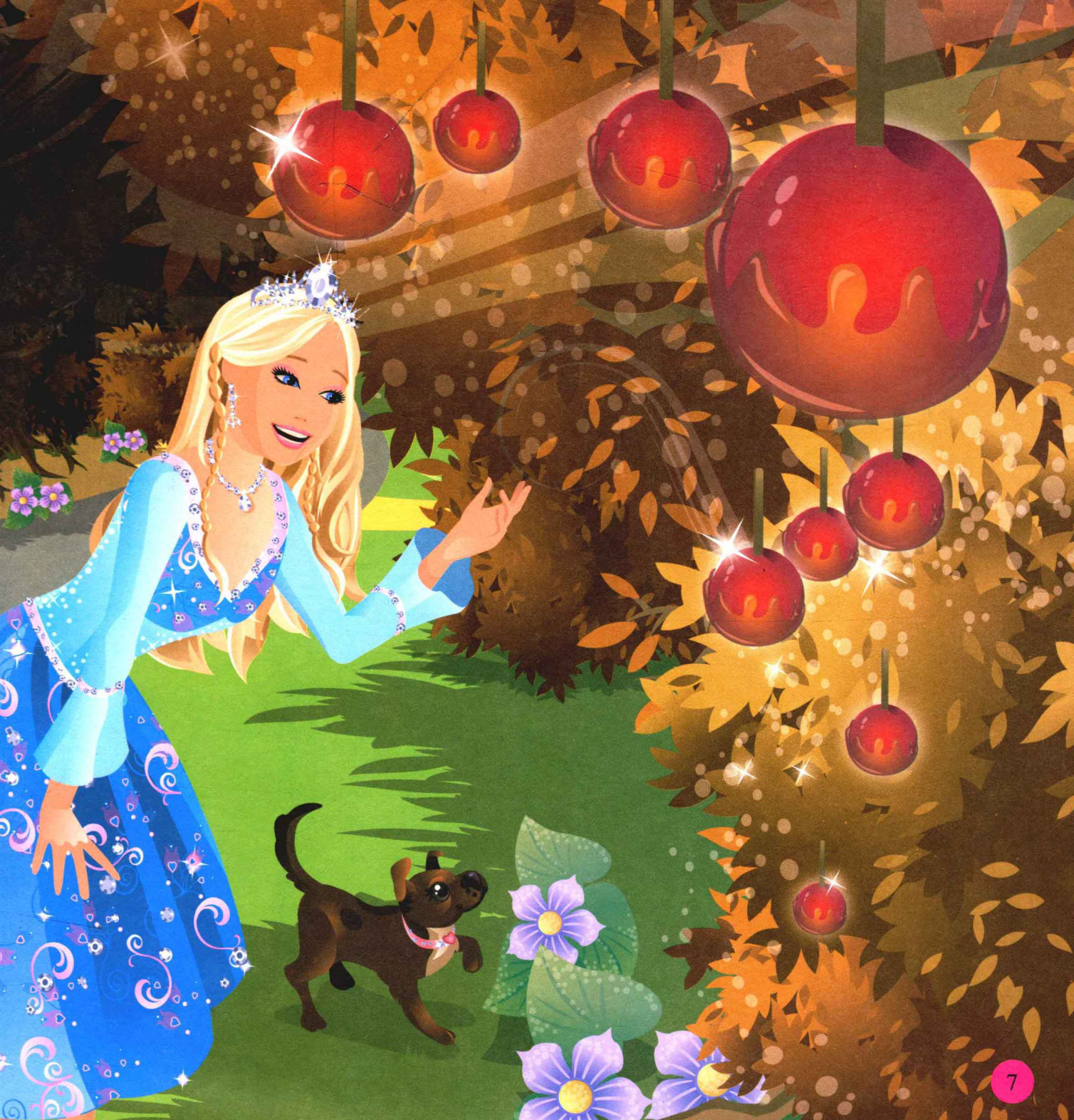
wù shí tā dài tā men zǒu jìn le yí piàn jiāng bǐng shù lín tā
物时，她带他们走进了一片姜饼树林。他

men kàn dào shù shàng jié zhe méi guī sè de píng guǒ táng dì shàng
们看到树上结着玫瑰色的苹果糖，地上

cǎo cóng zhōng zhǎng zhe méi zǐ sè de zǐ luó lán táng
草丛中长着梅紫色的紫罗兰糖。

liǎng gè hǎo péng you kāi xīn jí le xīng fèn de bǎ xiāng tián
两个好朋友开心极了，兴奋地把香甜

de táng guǒ zhāi xià lái sāi jìn kǒu dai lǐ pěng dào huái lǐ
的糖果摘下来，塞进口袋里，捧到怀里。



chuān guò shù lín xiǎo xiān zǐ dài zhe liǎng gè péng you lái
穿过树林，小仙子带着两个朋友来
dào yí zuò jiāng bǐng xiǎo wū mén qián zhè zuò xiǎo wū zhēn kě ài
到一座姜饼小屋门前。这座小屋真可爱
a ròu guì shù gàn qì chéng de qiáng bì jiāng bǐng dā jiàn de
啊！肉桂树干砌成的墙壁，姜饼搭建的
wū dǐng cǎo méi zhuāng shì de bǎi yè chuāng táng guǒ tiáo yā chéng
屋顶，草莓装饰的百叶窗，糖果条压成
de lí ba huán rào sì zhōu
的篱笆环绕四周。

tài hǎo wán le wǒ kě yǐ bǎ zhěng zuò fáng zi chī
“太好玩了，我可以把整座房子吃
diào ā mǐ lì yà kāi xīn de xiào zhe shēn shǒu jiù yào
掉！”阿米莉亚开心地笑着，伸手就要
qù ná táng guǒ mén líng chī méi táng xiān zǐ gǎn jǐn shān dòng chì
去拿糖果门铃吃。梅糖仙子赶紧扇动翅
bǎng zhì zhǐ le tā
膀制止了她。



mén kāi le zǒu chū le yí wèi hé ǎi ǎi gè zǐ lǎo
门开了，走出了一位和蔼矮个子老

fù rén huān yíng lái dào jiāng bǐng xiǎo wū tā xiào mí mí
妇人。“欢迎来到姜饼小屋，”她笑咪咪

de shuō wǒ shì jiāng mā ma
地说，“我是姜妈妈。”

jiāng mā ma qǐng liǎng gè xiǎo péng you liú xià lái tā shuō
姜妈妈请两个小朋友留下来，她说：

wǒ huì gěi nǐ men hǎo chī de tián diǎn bú guò méi yǒu dé
“我会给你们好吃的甜点，不过，没有得

dào xǔ kě kě bié luàn dòng o rán hòu tā zǒu kāi le
到许可，可别乱动哦。”然后她走开了。

ā mǐ lì yà hé fú gé sī děng zài kè tīng lǐ
阿米莉亚和弗格斯等在客厅里。



yí zhèn xiāng wèi xī yǐn zhe ā mǐ lì yà lái dào chú fáng
一阵香味吸引着阿米莉亚来到厨房。

kàn dào cān zhuō shàng bǎi zhe yì pán jīn cǎn cǎn de qiǎo kè lì xiǎo tián
看到餐桌上摆着一盘金灿灿的巧克力小甜

bǐng tā de dù zi bù yóu de gū lu gū lu jiào qǐ lái bù
饼，她的肚子不由地咕噜咕噜叫起来。不

zhī bù jué jiān ā mǐ lì yà de shǒu yǐ jīng ná dào le yí kuài
知不觉间，阿米莉亚的手已经拿到了一块

bǐng gān “tíng ā mǐ lì yà wǒ men bù néng zhè yàng”
饼干。“停！阿米莉亚，我们不能这样！”

fú gé sī gǎn jīn dà hǎn yì shēng “shī rú guǒ wǒ men zhǐ chī
弗格斯赶紧大喊一声。“嘘，如果我们只吃

yí kuài jiāng mā ma bú huì zhù yì de ā mǐ lì yà jiān chí
一块，姜妈妈不会注意的。”阿米莉亚坚持

zhe kǒu shuǐ jī hū dōu liú le chū lái
着，口水几乎都流了出来。



yòu huò zhàn shèng le lǐ zhì liǎng gè rén láng tūn hǔ yān de
诱惑战胜了理智，两个人狼吞虎咽地

chī qǐ lái tā rán jiāng mā ma lái le tā huī wǔ zhe sháo
吃起来。突然，姜妈妈来了。她挥舞着勺

zi shēng qì de shuō wú lùn nán hái nǚ hái zhǐ yào tōu chī
子，生气地说：“无论男孩女孩，只要偷吃

le shí wù jiù yǒng yuǎn bù zhī tián wèi zhè jiù shì nǐ men yí
了食物，就永远不知甜味！这就是你们一

bèi zǐ dōu yào jì zhù de jiào xùn
辈子都要记住的教训！”

ā mǐ lì yà kū le qǐ lái wǒ men méi chī wǎn fàn
阿米莉亚哭了起来：“我们没吃晚饭，

míng tiān jiù shì jiā nián huá le wǒ men bù néng chī tián shí le
明天就是嘉年华了，我们不能吃甜食了，

shēng huó hái yǒu shén me lè qù ne
生活还有什么乐趣呢？”





tīng le ā mǐ lì yà de huà jiāng mā ma jué
听了阿米莉亚的话，姜妈妈决

dīng fá tā men zì jǐ zuò tián diǎn cóng bàng wǎn dào lí
定罚他们自己做甜点。从傍晚到黎

míng liǎng gè péng you yì zhí zài máng zhe huó miàn hōng
明，两个朋友一直在忙着和面、烘

bèi dǎ jiāng gǔn táng méi táng xiān zǐ fēi lái gěi
焙、打浆、滚糖。梅糖仙子飞来给

tā men zuò bāng shǒu dāng tài yáng shēng qǐ de shí hou
他们做帮手。当太阳升起的时候，

ā mǐ lì yà cóng kǎo xiāng lǐ duān chū le zuì hòu yì pī
阿米莉亚从烤箱里端出了最后一批

bǐng gān tā de gē bo yòu suān yòu tòng ér qiě zhěng
饼干。她的胳膊又酸又痛，而且整

gè wǎn shàng tā méi yǒu hé guò yí xià yǎn
个晚上，她没有合过一下眼。

